

Substantivierung (Nominalisierung) im Schwedischen

Auch im Schwedischen können Adjektive und Partizipien substantiviert werden.
Achtung: Nicht immer lassen sich alle Formen bilden!

Unbestimmte Form Singular: unbest. Artikel + Adjektiv/Partizip

en boende – ein Anwohner
ett boende – sinngemäß Wohnung/Wohnstatt
en studerande – ein Studierender, eine Studierende
en gående – ein Fußgänger
en arbetssökande – ein Arbeitssuchender
en svart – ein Schwarzer, eine Schwarze
en blind – ein Blinder, eine Blinde
en döv – ein Tauber, eine Taube
en död – ein Toter, eine Tote
en handikappad – ein Behinderter, eine Behinderte
en dömd – ein Verurteilter, eine Verurteilte

Unbestimmte Form Plural

Partizip Präsens: keine Endung

boende – Anwohner
studerande – Studierende
gående – Fußgänger
arbetssökande – Arbeitssuchende

Partizip Präteritum von Gruppe-1-Verb: +e

handikappade – Behinderte

Partizip Präteritum anderer Verben: +a

dömda – Verurteilte

Adjektive: +a

svarta – Schwarze
blinda – Blinde
döva – Taube
döda – Tote

Bestimmte Form Singular

Partizip Präsens: angehängter Artikel [wie Substantiv]

boendet – sinngemäß die Wohnung/Wohnstatt
studeranden – der/die Studierende
gåendet – das Gehen
sjungandet – das Singen
väntandet – das Warten
[Die bestimmte Singularform ist sehr produktiv!]

Partizip Präsens: freistehender Artikel

den boende – der Anwohner, die Anwohnerin
den studerande – der/die Studierende
den gående – der Fußgänger, die Fußgängerin
den sjungande – der/die Singende
den väntande – der/die Wartende
[Die bestimmte Singularform ist auch hier sehr produktiv!]

Partizip Präteritum von Gruppe-1-Verb: freistehender Artikel +e
den handikappade – der/die Behinderte

Partizip Präteritum anderer Verben: freistehender Artikel +a
den dömda – der/die Verurteilte

Adjektive (Gutes, Böses, Farben, Politik): angehängter Artikel

ont – Böses

gott – Gutes

blått – Blau

grönt – Grün

vänstern – die Linke

Adjektive: freistehender Artikel +a

den svarta – der/die Schwarze

den blinda – der/die Blinde

den döva – der/die Taube

den döda – der/die Tote

det gamla – das Alte

det nya – das Neue

det goda – das Gute

Bestimmte Form Plural

Partizip Präsens: angehängter Artikel [wie Substantiv]

boendena – sinngemäß die Wohnungen/Wohnstätten

studerandena – die Studierenden

Partizip Präsens: freistehender Artikel

de boende – die Anwohner

de studerande – die Studierenden

de gående – die Fußgänger

de arbetssökande – die Arbeitssuchenden

de närvarande – die Anwesenden

de sörjande – die Trauernden

Partizip Präteritum von Gruppe-1-Verb: freistehender Artikel +e

de handikappade – die Behinderten

Partizip Präteritum anderer Verben: freistehender Artikel +a

de dömda – die Verurteilten

Adjektive: freistehender Artikel +a

de svarta – die Schwarzen

de blinda – die Blinden

de döva – die Tauben

de döda – die Toten

de unga – die Jungen

de sjuka – die Kranken

de gamla – die Alten

de fattiga – die Armen

de arbetslösa – die Arbeitslosen